



COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

Brussel, 22.05.1997
COM(97) 234 def.

97/0143 (CNS)

Voorstel voor een

BESLUIT VAN DE RAAD

tot toekenning van macro-financiële bijstand

aan Bulgarije

(door de Commissie ingediend)

TOELICHTING

1. INLEIDING

Na een aantal voorbereidende contacten met de Commissie heeft Bulgarije tijdens een vergadering van hooggeplaatste functionarissen van de G-24/Consultative Group, die plaats had in Brussel op 8 april en gezamenlijk door de Wereldbank en de Europese Commissie georganiseerd was, zijn verzoek om macro-financiële bijstand ingediend. Het verzoek om bijstand worden gedaan ter ondersteuning van het economische programma van de regering, dat de basis vormt voor een 14 maanden lopende stand-by-overeenkomst, die op 11 april door de board van het Internationaal Monetair Fonds (IMF) is goedgekeurd.

Het doel van de vergadering van de G-24/Consultative Group was het traject voor stabilisatie en hervormingen in Bulgarije in het verleden en de toekomst te beoordelen en de buitenlandse middelen die voor een adequate financiering van het programma nodig zijn, bijeen te brengen. Aangezien de Raad in beginsel zijn instemming kenbaar had gemaakt, liet de Commissie tijdens de vergadering weten voornemens te zijn de Gemeenschap voor te stellen macro-financiële bijstand van maximaal 250 miljoen ecu aan Bulgarije te verstrekken. Ook andere bilaterale donors lieten blijken steun te willen verlenen.

De betrekkingen tussen Bulgarije en de Europese Unie worden geregeld door de Associatie-overeenkomst, die op 1 februari 1995 in werking is getreden. Op 14 december 1995 heeft Bulgarije een aanvraag ingediend om lid te worden van de Unie. Deze aanvraag wordt momenteel door de Commissie bestudeerd.

De Raad heeft twee maal eerder besloten tot macro-financiële bijstand aan Bulgarije, in beide gevallen in het kader van door het IMF ondersteunde programma's voor economische aanpassingen. In 1991 werd besloten tot een eerste lening van 290 miljoen ecu, die in 1991 en 1992 in twee termijnen is uitgekeerd. In oktober 1992 werd besloten tot een tweede lening. Aangezien echter het beleid herhaaldelijk afweek van de uitgezette koers, werd de uitkering hiervan langdurig vertraagd. In 1994 werd de eerste termijn van de tweede lening uitbetaald; de tweede termijn werd pas in 1996 uitgekeerd.

2. DE ECONOMISCHE SITUATIE EN DE VOORUITGANG OP HET GEBIED VAN STABILISATIE EN HERVORMINGEN

Bulgarije heeft een begin gemaakt met het overwinnen van de ernstige economische en sociale problemen. Na een periode van acute instabiliteit in 1996, toen het BBP met bijna 10% daalde, en in de eerste weken van 1997, toen de bevolking te lijden had onder hyperinflatie, is aanzienlijke en snelle vooruitgang geboekt in de richting van het terugbrengen van een zekere mate van economische en politieke stabiliteit.

De overgang van Bulgarije naar een markteconomie is uiterst moeizaam gebleken. Het land is in zeer ongunstige omstandigheden begonnen met economische hervormingen. De erfenis van de planeconomie bestond onder meer uit een veel te sterk ontwikkelde zware industrie, die ten dele gebaseerd was op kunstmatig lage energieprijzen en slappe milieuwetgeving, en uit systematische veronachtzaming

van de traditioneel concurrerende agrarische sector. Vanaf 1990 kreeg het land voorts te maken met een aantal ernstige externe schokken:

- de ineenstorting van de handel met de Comecon, met name met de Sovjet-Unie, waarvan Bulgarije sterk afhankelijk was;
- de noodzaak goedkope energieleveranties van de Sovjet-Unie te vervangen door import van energie tegen wereldmarktprijzen;
- het ontbreken van toegang tot commerciële kredietverlening, die het gevolg was van het in maart 1990 unilateraal afgekondigde moratorium op de buitenlandse schuld;
- de gevolgen van de internationale embargo's tegen Irak en Servië.

In deze moeilijke omstandigheden maakte Bulgarije een verlaat, doch moedig begin met economische hervormingen. De prijzen van de meeste goederen werden vrijgelaten, de subsidies werden sterk verminderd, er werd een zwevende wisselkoers ingevoerd en het staatsmonopolie op de buitenlandse handel werd afgeschaft. Ook bij het tot stand brengen van de wetgeving die als basis voor een markteconomie moest dienen, werd goede voortgang geboekt: medio 1992 was het rechtskader grotendeels gereed.

De structurele veranderingen verliepen echter traag. Met de herstructurering van de staatsondernemingen werd aanvankelijk vooruitgang geboekt, maar deze kwam tot stilstand toen de politieke en sociale consensus over de hervormingen afbrokkelde. Toch lijkt het in 1994 tussen Bulgarije en zijn commerciële crediteuren gesloten akkoord over schuld- en schuldendienstvermindering een positief effect te hebben gehad op het vertrouwen; in de twee daaropvolgende jaren ontwikkelde de Bulgaarse economie zich betrekkelijk goed. Het bruto binnenlands product groeide reëel met 1,8% in 1994 en met 2,6% in 1995. Begin 1996 was de inflatie op jaarbasis teruggelopen tot minder dan 30%.

Door het uitblijven van structurele hervormingen had het macro-economische herstel echter geen solide structurele basis. Vanaf de tweede helft van 1995 waren er tekenen die erop wezen dat het herstel niet duurzaam kon zijn. De industriële productie vertraagde, de betalingsbalans verslechterde en begin 1996 kwam de nationale munteenheid op de valutamarkt onder druk. Particulieren verloren het vertrouwen in het bankwezen, haalden hun spaargelden van de bank en wisselden deze om in dollars. Een sterke waardedaling van de leva zette in. Deze duurde voort tot februari van dit jaar, toen de leva ten opzichte van buitenlandse valuta's ongeveer 95% van haar waarde van april 1996 had verloren.

Door de hyperinflatie daalde de reële waarde van lonen en pensioenen dramatisch: begin 1997 bedroeg het gemiddelde maandloon minder dan 15 USD en was het gemiddelde pensioen nog geen 4 USD waard. Als reactie op deze wanhopige situatie besloot de Europese Unie 20 miljoen ecu van het PHARE-programma te bestemmen voor een bijzonder programma ter ondersteuning van het sociale vangnet.

3. HET ECONOMISCHE MIDDELLANGE-TERMIJNPROGRAMMA VAN BULGARIJE

Sinds de diepe economische crisis in de winter van 1996/1997 is een nieuwe consensus over markteconomische hervormingen ontstaan. De overgangsregering die in afwachting van de op 19 april te houden parlementsverkiezingen is geformeerd, heeft een buitengewoon mandaat gekregen om te onderhandelen over een akkoord met de internationale financiële instellingen en andere kredietverleners, ten einde steun voor een economisch hervormingsprogramma te krijgen.

Het economische programma van de regering dat de basis vormde voor de overeenkomst met het IMF, verplicht Bulgarije tot invoering van een "currency board", hetgeen waarschijnlijk in juni van dit jaar zal gebeuren. De invoering van een "currency board" impliceert dat er een vaste wisselkoers komt en dat de binnenlandse geldhoeveelheid wordt beperkt door een garantie van de centrale bank om binnenlands geld tegen een vaste koers om te wisselen in buitenlandse valuta's. Cruciaal voor het welslagen van dit beleid is dat de regering vasthoudt aan een verantwoord begrotingsbeleid. In het programma zijn voorts ambitieuze streefcijfers opgenomen voor de snelle privatisering van ondernemingen en banken, het vrijlaten van de prijzen en de hervorming van de landbouw. Dit ingrijpende pakket structurele hervormingen zal naar verwachting door de Wereldbank worden ondersteund met een lening voor de aanpassing van de financiële sector en het bedrijfsleven ("Financial and Enterprise Sector Adjustment Loan"). Aanvullende kredietverlening van de Wereldbank is bestemd voor de financiering van steun voor de herstructurering van de landbouw en de verbetering van het sociale vangnet.

Volgens de voornemens moet de privatisering van staatsbedrijven en banken eind 1998 zijn voltooid. Aangezien vertrouwen in de soliditeit van het bankwezen een andere cruciale voorwaarde is voor het welslagen van de "currency board", zullen de kapitaaltoereikendheidsvoorschriften geleidelijk worden aangescherpt, zodat medio 1998 alle banken aan de Bazelse kapitaaltoereikendheidseisen moeten voldoen. Buitenlandse investeringen in het bankwezen en het bedrijfsleven zullen worden gestimuleerd.

Bij de tenuitvoerlegging van het programma is begonnen met het vrijlaten van vrijwel alle prijzen, behalve die van vijf basis-levensmiddelen; de begrotingssubsidies daarop zijn aan strikte maxima gebonden. De autoriteiten hebben de prijzen van brandstoffen en nutsbedrijven sterk verhoogd om de verliezen van overheidsondernemingen in deze sectoren te stoppen.

In de agrarische sector zal het teruggeven van land worden bespoedigd. In combinatie met de prijsliberalisering en uitgebreide privatisering zal dit naar verwachting bijdragen tot het ontstaan van een markt voor grond en tot het herstel van de agrarische productie. De markt voor grond zal ook worden gestimuleerd via een hervorming van de wetgeving, waardoor het verpachten en verhypothekeren van landbouwgrond gemakkelijker moet worden gemaakt.

4. BELOOP VAN DE BETALINGSBALANS EN BEHOEFTE AAN FINANCIËLE MIDDELEN

Sinds de overeenkomst over schuld- en schuldendienstvermindering heeft Bulgarije nauwgezet aan zijn buitenlandse verplichtingen voldaan.

Volgens voorlopige ramingen vertoonde de lopende rekening van de betalingsbalans in 1996 een klein overschot. Verwacht wordt dat dit ook in 1997 en 1998 het geval zal zijn. De betalingsbalansproblemen van Bulgarije zijn geconcentreerd op de kapitaalrekening. In 1996 was sprake van een omvangrijke uitstroom van kapitaal in verband met het tanende vertrouwen in het bankwezen. Hoewel dit zich waarschijnlijk niet zal herhalen, heeft Bulgarije de komende jaren toch te maken met een netto-uitstroom van kapitaal, omdat aflossingen op buitenlandse schulden slechts ten dele worden gecompenseerd door de instroom van buitenlandse directe investeringen. Bulgarije is momenteel niet in staat op de internationale kapitaalmarkten middelen op te nemen. In combinatie met de noodzaak de deviezenreserves van de centrale bank weer op peil te brengen, resulteert voor 1997-1998 een tekort aan buitenlandse financiële middelen van ongeveer 1,9 miljard USD.

Ter ondersteuning van het Bulgaarse hervormingsprogramma heeft het IMF op 11 april Bulgarije een veertien maanden lopende stand-by-overeenkomst toegekend van 372 miljoen SDR (510 miljoen USD), alsmede een voorgestelde trekking van 107 miljoen SDR (148 miljoen USD) uit het financieringsluik voor graanimporten van de compensatoire financieringsfaciliteit. Naast de 250 miljoen USD in de vorm van twee leningen voor de aanpassing van de financiële sector en het bedrijfsleven zal de Wereldbank naar verwachting een aanpassingskrediet voor de landbouw en steun voor de hervorming van de sociale zekerheid toezeggen. Privatiseringen moeten nog eens 400 miljoen USD opbrengen. Rekening houdend met dat bedrag en de bijdragen van het IMF en de Wereldbank, wordt het resterende tekort aan financiële middelen geraamd op 550 miljoen USD in de periode waarop het programma betrekking heeft.

Als dit resterende tekort niet kan worden gedekt, komen de mogelijkheden van Bulgarije om zijn structurele aanpassingsprogramma uit te voeren en zijn buitenlandse financiële verplichtingen na te komen ernstig in gevaar. De pogingen om de economische hervormingen in Bulgarije weer op gang te brengen zouden dan al voor er goed en wel mee is begonnen, ontsporen. De positie van de hervormingsgezinde krachten zou ernstig worden ondermijnd.

Het succes van het programma van de Bulgaarse regering is in eerste instantie afhankelijk van rigoureuze tenuitvoerlegging door de nationale overheid. Ook de internationale gemeenschap, met name de Europese Gemeenschap, moet echter adequaat reageren. Het is in het belang van de geloofwaardigheid van de Unie dat adequate steun wordt geboden aan een geassocieerd land en potentieel toekomstig lid van de Unie.

5. DE VOORGESTELDE AANVULLENDE MACRO-FINANCIËLE BIJSTAND VOOR BULGARIJE EN DE BELANGRIJKSTE ASPECTEN VAN DE LENING

De Commissie stelt voor dat de Gemeenschap aan Bulgarije een betalingsbalanslening ten bedrage van ten hoogste 250 miljoen ecu en met een maximale looptijd van tien jaar beschikbaar stelt. De voorgestelde looptijd van de lening is consistent met de betalingsbalansvooruitzichten van Bulgarije op

middellange tot lange termijn, op grond waarvan de komende jaren waarschijnlijk omvangrijke financiële middelen nodig zullen zijn.

De bijstand zal worden verleend in het kader van de lopende stand-by-overeenkomst met het IMF en vormt een aanvulling op de middelen die de internationale financiële instellingen en bilaterale donors ter beschikking stellen.

De bijstand zal worden uitgekeerd in twee tranches, onder voorbehoud van bevredigende voortgang met het economische programma dat het land met het IMF is overeengekomen, en met de structurele hervormingen. Hiertoe behoort het voldoen aan een aantal prestatiecriteria, waarover de Bulgaarse autoriteiten en de Commissie in overleg met het Monetair Comité overeenstemming moeten bereiken. De daadwerkelijke uitkering van de bijstand geschiedt op voorwaarde dat Bulgarije al zijn buitenlandse financiële verplichtingen blijft nakomen.

Evenals bij soortgelijke bijstand aan andere partnerlanden verschaft de Gemeenschap de middelen door deze met een garantie van de algemene begroting op te nemen op de markten. Bulgarije leent de middelen vervolgens van de Gemeenschap. De transacties tot het opnemen en verstrekken van leningen worden volledig gematched en zijn zonder enig commercieel risico voor de Gemeenschap.

Overeenkomstig de Garantiefonds-regeling impliceert een besluit om bijstand tot een bedrag van 250 miljoen ecu aan Bulgarije beschikbaar te stellen, dat 37,5 miljoen ecu wordt gestort in het Fonds.

Voorstel voor een
BESLUIT VAN DE RAAD
tot toekenning van macro-financiële bijstand
aan Bulgarije

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap, inzonderheid op artikel 235,

Gezien het voorstel van de Commissie¹,

Gezien het advies van het Europees Parlement²,

Overwegende dat de Commissie haar voorstel heeft ingediend na raadpleging van het Monetair Comité,

Overwegende dat Bulgarije fundamentele economische hervormingen doorvoert en zich grote inspanningen getroost om een markteconomisch model in te voeren;

Overwegende dat Bulgarije en de Europese Unie een Europa-overeenkomst hebben gesloten, waarmee een associatieband tot stand gebracht is;

Overwegende dat de Raad bij besluit 91/311/EEG³ besloten heeft Bulgarije financiële bijstand op middellange termijn te verstrekken tot een bedrag van 290 miljoen ecu, ten einde de betalingsbalans van het land houdbaar te laten blijven; dat de Raad bij besluit 92/511/EEG⁴ besloten heeft Bulgarije aanvullende bijstand te verstrekken tot een bedrag van 110 miljoen ecu;

Overwegende echter dat in Bulgarije extra aanpassings- en hervormingsmaatregelen noodzakelijk zijn ter versterking van de financiële sector en ter bespoediging van de privatiseringen;

Overwegende dat Bulgarije in april 1997 met het Internationaal Monetair Fonds (IMF) overeenstemming bereikt heeft over een economisch programma, dat door een stand-by-overeenkomst zal worden ondersteund;

Overwegende dat de Bulgaarse autoriteiten verzocht hebben om financiële bijstand van de internationale financiële instellingen, de Gemeenschap en andere bilaterale donors; dat

1

2

³ PB L 174 van 3.7.1991, blz. 36.

⁴ PB L 317 van 31.10.1992, blz. 94.

rekening houdend met de financiële middelen die volgens de ramingen door particuliere instellingen en door het IMF en de Wereldbank kunnen worden verstrekt, in de periode waarop het programma betrekking heeft, een resterend tekort van 550 miljoen USD moet worden gedekt om de deviezenreserves van Bulgarije te versterken en de beleidsdoelstellingen van het economische programma van de regering te ondersteunen;

Overwegende dat het door de Gemeenschap aan Bulgarije verstrekken van een nieuwe langlopende lening een passende maatregel is om de betalingsbalans van het land te ondersteunen en de deviezenreserves van het land te versterken;

Overwegende dat de lening van de Gemeenschap door de Commissie beheerd moet worden;

Overwegende dat slechts in artikel 235 van het Verdrag bevoegdheden voor de vaststelling van dit besluit bepaald zijn,

BESLUIT:

Artikel 1

1. De Gemeenschap stelt Bulgarije een langlopende leningfaciliteit beschikbaar met een hoofdsom van ten hoogste 250 miljoen ecu en een maximale looptijd van tien jaar om te zorgen voor een houdbare betalingsbalans en om de deviezenreserves van het land te versterken.
2. Hiertoe wordt de Commissie gemachtigd namens de Europese Gemeenschap de nodige middelen op te nemen, die in de vorm van een lening ter beschikking van Bulgarije worden gesteld.
3. Deze lening wordt in nauw overleg met het Monetair Comité beheerd door de Commissie op een wijze die in overeenstemming is met de tussen het Internationaal Monetair Fonds en Bulgarije gesloten overeenkomsten.

Artikel 2

1. De Commissie wordt gemachtigd, na overleg met het Monetair Comité, met de Bulgaarse autoriteiten overeenstemming te bereiken over de aan de lening te verbinden voorwaarden betreffende het economische beleid. Deze voorwaarden moeten in overeenstemming zijn met de in artikel 1, lid 3, bedoelde overeenkomsten.
2. De Commissie onderzoekt periodiek, in samenwerking met het Monetair Comité en in nauwe coördinatie met het Internationaal Monetair Fonds, of het economische beleid van Bulgarije in overeenstemming is met de doelstellingen van deze leningfaciliteit en of aan de daaraan verbonden voorwaarden wordt voldaan.

Artikel 3

1. De lening wordt in twee tranches aan Bulgarije ter beschikking gesteld. Onder voorbehoud van het bepaalde in artikel 2 wordt de eerste tranche uitgekeerd op basis van voltooiing van de eerste beoordeling van de stand-by-overeenkomst die met het Internationaal Monetair Fonds is overeengekomen.
2. Onder voorbehoud van het bepaalde in artikel 2 wordt de tweede tranche ten vroegste één kwartaal na het uitkeren van de eerste tranche en op basis van bevredigende voortgang met de stand-by-overeenkomst uitgekeerd.
3. De middelen worden betaald aan de Nationale Bank van Bulgarije.

Artikel 4

1. De in artikel 1 bedoelde transacties tot het opnemen en verstrekken van leningen worden met dezelfde valutadatum afgesloten en mogen voor de Gemeenschap geen looptijdtransformatie, valuta- of renterisico, of enig ander commercieel risico met zich brengen.
2. De Commissie neemt, indien Bulgarije zulks verlangt, de nodige maatregelen om in de voorwaarden van de lening een clausule inzake vervroegde aflossing op te nemen en deze toe te passen.
3. De Commissie kan op verzoek van Bulgarije en indien de omstandigheden een gunstigere rente op de leningen mogelijk maken, haar oorspronkelijk opgenomen leningen geheel of gedeeltelijk herfinancieren of de desbetreffende voorwaarden herstructureren. De herfinancieringen of herstructureringen geschieden onder de in lid 1 gestelde voorwaarden en mogen niet leiden tot een verlenging van de gemiddelde looptijd van de betrokken lening, noch tot een verhoging van het tegen de lopende wisselkoers omgerekende bedrag dat op de dag van deze herfinanciering of herstructurering nog uitstaat.
4. Alle kosten die de Gemeenschap bij het sluiten en uitvoeren van de in dit besluit bedoelde transacties maakt, komen ten laste van Bulgarije.
5. Het Monetair Comité wordt ten minste eenmaal per jaar in kennis gesteld van de ontwikkelingen met betrekking tot de in de leden 2 en 3 bedoelde verrichtingen.

Artikel 5

Ten minste eenmaal per jaar brengt de Commissie aan het Europees Parlement en aan de Raad een verslag uit, waarin een evaluatie van de tenuitvoerlegging van dit besluit is opgenomen.

Gedaan te Brussel,

Voor de Raad

De Voorzitter

FINANCIEEL MEMORANDUM

1. Titel van de maatregel

Macro-financiële bijstand aan Bulgarije

2. Betrokken begrotingslijn

Artikel B0-2132, begrotingsgarantie voor een communautaire leningfaciliteit ten behoeve van Bulgarije (op te voeren door middel van een gewijzigde en/of aanvullende begroting).

3. Rechtsgrondslag

Artikel 235 van het Verdrag

4. Omschrijving en motivering van de maatregel

a) Omschrijving van de maatregel

Verstrekking van een lening van de Gemeenschap (te financieren door de Gemeenschap op de internationale kapitaalmarkten middelen te laten opnemen) ten bedrage van 250 miljoen ecu ter ondersteuning van de inspanningen van Bulgarije op het gebied van aanpassingen en hervormingen.

b) Motivering van de maatregel

De houdbaarheid van de externe positie van Bulgarije is in hoge mate afhankelijk van buitenlandse financiële bijstand uit officiële bron.

5. Indeling van de uitgaven

Verplichte uitgaven

6. Aard van de uitgaven

Eventueel beroep op de begrotingsgarantie voor door de Gemeenschap opgenomen middelen ter financiering van de lening aan Bulgarije.

7. Financiële gevolgen

a) Wijze van berekening

Een vermelding "p.m." wordt voorgesteld, aangezien het bedrag en het tijdstip van een eventueel beroep op deze begrotingspost niet voorzien kunnen worden en omdat van deze begrotingsgarantie naar verwachting geen gebruik zal worden gemaakt.

b) Gevolgen van de maatregel voor de beleidskredieten

Uitsluitend in het geval van een daadwerkelijk beroep op de garantie.

c) Financiering van de beleidsuitgaven

In geval van een beroep op de begrotingsgarantie:

- middels een beroep op het Garantiefonds dat bij Verordening (EG, Euratom) nr. 2728 van 31 oktober 1994 ingesteld is;
- indien in het Garantiefonds onvoldoende middelen aanwezig zijn, kan voor aanvullende betalingen een beroep gedaan worden op de begroting door middel van overschrijving:
 - van een eventueel in de reserve voor garanties aanwezige marge;
 - van eventuele laattijdig aan de begroting betaalde bedragen waarvoor een beroep op de begrotingsgarantie gedaan is (op grond van artikel 27, lid 3, van het Financieel Reglement);
 - van een eventuele marge die beschikbaar is binnen het maximum voor categorie 4 van de Financiële vooruitzichten of door herschikking daarbinnen;
- ten einde aan haar verplichtingen te voldoen kan de Commissie voorlopig de aflossingen en rentebetalingen financieren met eigen kasmiddelen. In dat geval is artikel 12 van de Verordening (EEG, Euratom) nr. 1552/89 van de Raad van 29 mei 1989 van toepassing.

8. Maatregelen ter voorkoming van fraude

De middelen worden rechtstreeks betaald aan de centrale bank van het begunstigde land, nadat de diensten van de Commissie in overleg met het Monetair Comité en in samenwerking met de diensten van het IMF en de Wereldbank hebben vastgesteld dat het in het betrokken land gevoerde macro-economische beleid bevredigend is en dat voldaan is aan de specifieke voorwaarden die aan deze bijstand zijn gehecht.

9. Elementen van een kosten-batenanalyse

a) Motivering van de maatregel en specifieke doelstellingen

Met de voorgestelde bijstand worden de inspanningen van het begunstigde land op het gebied van macro-economische hervormingen ondersteund en wordt een aanvulling gegeven op de financiële middelen die de internationale gemeenschap aan dit land verstrekt in het kader van een met het IMF overeengekomen programma. Daarmee wordt door de bijstand de overgang van het betrokken land naar een markteconomie onderbouwd, worden de groeivoorzichten verbeterd en wordt de sociale onrust verminderd.

b) Toezicht en evaluatie

De voorgestelde bijstand is macro-economisch van aard; het toezicht erop en de evaluatie ervan geschieden in het kader van het door het IMF ondersteunde aanpassings- en hervormingsprogramma, dat het begunstigde land ten uitvoer legt.

De diensten van de Commissie houden toezicht op de maatregel op basis van een systeem van indicatoren betreffende het macro-economische en structurele beleid, waarover met de autoriteiten van het begunstigde land overeenstemming moet worden bereikt. Voorts zullen de diensten van de Commissie nauwe contacten onderhouden met de diensten van het IMF en de Wereldbank en zullen zij gebruik maken van de daardoor opgestelde beoordelingen van de resultaten die het begunstigde land boekt op het gebied van stabilisatie en hervormingen.

In het voorgestelde besluit van de Raad is opgenomen dat elk jaar een verslag aan het Europees Parlement en de Raad wordt uitgebracht, waarin de tenuitvoerlegging van de bijstand wordt geëvalueerd.

10. Administratieve uitgaven

Het gaat in deze om een buitengewone maatregel, die niet leidt tot een toename van het personeel van de Commissie.

BIJLAGE

BEGROTINGSMIDDELEN DIE NODIG ZIJN VOOR STORTINGEN IN HET GARANTIEFONDS IN 1997 EN MARGE IN DE RESERVE VOOR LENINGEN EN LENINGGARANTIES TEN BEHOEVE VAN DERDE LANDEN

(x 1 MILJOEN ECU)

<u>Maatregelen</u>	<u>Grondslag van de berekening</u>	<u>Storting in het Fonds</u> ¹	<u>Reservemarge</u>
			329 ²
<u>Maatregelen waartoe reeds besloten is</u> ³			
Project-gerelateerde bijstand			
EIB/MIDDELL.-ZEELANDEN	- 14	- 1,71	330,7
EIB/ONTWIKKELINGSLANDEN in AZIË EN LAT.-AMERIKA	- 38	- 5,32	336,0
EIB/ZUID-AFRIKA	55	8,25	327,8
EIB/verlenging van mandaten ⁴	1536,5	230,48	97,3
Macro-financiële bijstand			
Slowakije (geannulcerd)	-130	- 18,20	115,5
Belarus (opgeschort)	- 25	- 3,75	119,3
<u>Voorgestelde maatregelen</u>			
Project-gerelateerde bijstand			
EIB/Turkije ⁵	105	15,75	103,5
EIB/FYROM ⁶	35	5,25	98,3
EIB/Kroatië ⁷	49	7,35	90,9
Macro-financiële bijstand			
Georgië, Armenië en eventueel Tadzjikistan ⁸	170	25,50	65,4
FYROM ⁹	40	6,00	59,4
Bulgarije ⁹	250	37,50	21,9

¹ Volgens de toewijzingsregels zoals vastgesteld in Verordening (EG, Euratom) nr. 2728/94 van de Raad van 31.10.1994. Na een eerste trekking uit het Garantiefonds en overeenkomstig artikel 5 van de Verordening is het toewijzingspercentage verhoogd van 14 % tot 15 % in 1995. Voor nieuwe macro-financiële bijstand geldt een toewijzingspercentage van 15 %.

² Reservebedrag in 1997 op grond van de Financiële vooruitzichten.

³ Correcties op de bedragen die naar het Fonds moeten worden overgemaakt, overeenkomstig de bijlage bij Verordening (EG, EURATOM) nr. 2728/94.

⁴ Besluit van de Raad van 14 april 1997.

⁵ Voorstel voor een verordening (EG) van de Raad betreffende de tenuitvoerlegging van een speciale actie voor financiële samenwerking met Turkije (COM(95) 389 def.).

⁶ Voorstel voor een besluit van de Raad betreffende de sluiting van een samenwerkingsovereenkomst tussen de Europese Gemeenschap en de voormalige Joegoslavische Republiek Macedonië (COM(96) 533 def. van 25 november 1996).

⁷ Samenwerkingsovereenkomst EG/Kroatië (SEC(95) 180 def.). De onderhandelingen zijn sedert de zomer van 1995 opgeschort. Het is derhalve onwaarschijnlijk dat deze maatregel in 1997 ten uitvoer zal worden gelegd.

⁸ Voorstel van de Commissie voor een besluit van de Raad (COM(97) 24 def.) van 3 februari 1997.

⁹ Voorstel van de Commissie.

ISSN 0254-1513

COM(97) 234 def.

DOCUMENTEN

NL

01 11

Catalogusnummer : CB-CO-97-225-NL-C

ISBN 92-78-19803-X

Bureau voor officiële publikaties der Europese Gemeenschappen

L-2985 Luxemburg